

LIMITED WARRANTY

Your Medline product is warranted to be free of defects in materials and workmanship for the duration of use by the original purchaser. This device was built to precise standards and carefully inspected prior to shipment. This limited warranty is an expression of our confidence in the materials and workmanship of our products and assures years of convenient, dependable service. In the event of a defect covered by this warranty, we will, at our option, repair or replace the device. This warranty does not cover device failure due to owner misuse or negligence, or normal wear and tear. The warranty does not extend to non-durable components, such as rubber accessories, casters and grips, which are subject to normal wear and replacement.

GARANTIE LIMITÉE

Votre produit Medline est garanti sans défaut en matériel ou en main d'œuvre pour la durée d'utilisation par l'acheteur original. Cet appareil a été construit selon des normes précises et a été soigneusement inspecté avant l'expédition. Cette garantie limitée est une expression de notre confiance dans les matériaux et la fabrication de nos produits et assure des années de service pratique et fiable. En cas de défaut couvert par cette garantie, nous pourrions, à notre choix, réparer ou remplacer l'appareil. Cette garantie ne couvre pas la panne de l'appareil pour cause de mauvais usage ou d'une négligence par le propriétaire, ou une usure normale. La garantie ne s'étend pas aux composants à faible durabilité, tels que des accessoires en caoutchouc, roulettes et poignées, soumis à une usure normale et au remplacement.

GARANTÍA LIMITADA

Su producto Medline está garantizado libre de defectos en materiales y mano de obra durante su tiempo de uso por el comprador original. Este dispositivo fue fabricado según estándares exactos, e inspeccionado exhaustivamente antes de su envío. Esta garantía limitada es una expresión de nuestra confianza en los materiales y mano de obra de nuestros productos y asegura años de servicio conveniente y confiable. En caso de un defecto cubierto por esta garantía, reemplazaremos o repararemos, a nuestra opción, el dispositivo. Esta garantía no cubre fallos del dispositivo debidos a un mal uso o negligencia del propietario, ni el desgaste normal. La garantía no se extiende a componentes no durables, tales como accesorios de hule, ruedecillas y asas, los cuales están sujetos al desgaste y reemplazo normales.

GUARDIAN



Medline Industries, Inc.
Northfield, IL 60093 USA

Medline United States
1-800-MEDLINE (633-5463)
www.medline.com | info@medline.com

Medline Canada
1-800-396-6996
www.medline.ca | Canada@medline.com

Medline Mexico
01-800-831-0898
www.medlinemexico.com | mexico@medline.com

Some products may not be available for sale in Mexico or Canada. Please contact your Account Representative for additional information. We reserve the right to correct any errors that may occur within this manual. ©2018 Medline Industries, Inc. Guardian and Medline are registered trademarks of Medline Industries, Inc.

Certains produits peuvent ne pas être disponibles à la vente au Mexique ou au Canada. Veuillez contacter votre représentant commercial pour plus d'informations. Nous nous réservons le droit de corriger toute erreur pouvant se produire dans ce manuel. ©2018 Medline Industries, Inc. Medline et Guardian sont des marques commerciales déposées de Medline Industries, Inc.

Algunos productos pueden no estar disponibles para su venta en México o Canadá. Sírvase contactar a su Representante de Cuenta para información adicional. Nos reservamos el derecho a corregir cualquier error que pudiese aparecer en este manual. ©2018 Medline Industries, Inc. Medline y Guardian son marcas comerciales registradas de Medline Industries, Inc.

GUARDIAN

Family-owned. Trusted by hospitals for over 50 years.



LOCKING RAISED TOILET SEAT USER INSTRUCTIONS & WARRANTY

SIÈGE DE TOILETTE SURÉLEVÉ À MECANISME DE BLOCAGE MODE D'EMPLOI ET GARANTIE

ASIENTO ALZADO CON BLOQUEO PARA INODORO INSTRUCTIVO Y GARANTÍA DEL USUARIO

Product is not made with Natural Rubber Latex.
Ce produit n'est pas fabriqué à partir de latex de caoutchouc naturel.

El producto no está hecho con caucho de látex natural.

**LIFETIME
LIMITED
WARRANTY**

**GARANTIE
LIMITÉE À LA
DURÉE À VIE**

**GARANTÍA
LIMITADA
DE POR VIDA**

REF G30260

REF G30270A

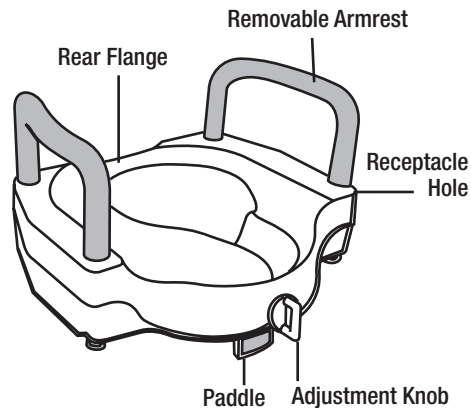
Please take a moment to read this instruction sheet to familiarize yourself with the safe and correct way to use your new locking raised toilet seat.

WARNINGS:

- ⚠ **DO NOT** assemble or use this equipment without first reading and understanding this instruction sheet. If you are unable to understand the Warnings, Cautions or Instructions, contact a healthcare professional, dealer or technical personnel before attempting to install this equipment. Otherwise, injury or damage may occur.
- ✓ Certain toilet fixtures will prevent the locking raised toilet seat from working properly and or will damage the locking raised toilet seat. If the toilet bowl has on its top or inner ring any raised or protruding points or sections, the locking raised toilet seat should not be used.
- ✓ **BEFORE** each use, ensure that ALL attaching hardware is securely tightened.
- ✓ Use the arm supports **ONLY** for assistance. **“DO NOT”** attempt to use the arms to support full body weight.
- ✓ Always check to make sure that the raised toilet seat is properly and securely locked in place before using. Make certain that the knob that secures the raised toilet seat to the commode is tight at all times.
- ✓ Center your weight on the raised toilet seat. The seat may tip if you lean too far forward to either side, or if equipped by leaning on only one armrest.
- ⚠ Users with limited physical capabilities should be supervised or assisted when using the raised toilet seat.
- ✓ The raised toilet seat’s weight capacity is: 350 lbs. (159 kg.)
- ✓ Rotate the adjustment knob by hand only to prevent over-torque of the assembly. Use of a wrench or other tool will break the screw assembly. **DO NOT FORCE** knob as this may damage the knob and/or the raised toilet seat.
- ✓ The Medline raised toilet seat is not designed for permanent installation. The unit should be loosened and retightened at least once a week to ensure a proper fit.
- ⚠ If, for any reason, a proper fit in installation cannot be achieved, **“DO NOT”** use and contact retailer where purchased for return instructions.
- ✓ Use the arm supports **ONLY** for assistance. During use, weight should be evenly distributed between the arm rests. **DO NOT** attempt to use the arms to support full body weight.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS (MODEL G30270A ONLY)

With the detent buttons towards the front, insert the armrest tubing into the receptacle holes on the raised toilet seat until the detent button engages.



MODEL G30270A WITH ARMS

INSTALLATION INSTRUCTIONS

The Guardian raised toilet seat has been designed to accommodate a wide variety of toilet bowl types. However, certain bowl types will require the removal of the existing seat and/or lid to ensure proper fit when installed.

1. Lift the seat and lid of the toilet or remove.
2. Rotate adjustment knob counter-clockwise until the paddle is far enough back to clear the inner rim of the bowl.
3. Place the raised toilet seat onto the bowl, hooking rear flanges under edge of bowl. Check that raised seat rests flat on bowl rim. The knob must be at the front end of the toilet bowl.
4. Center raised seat on bowl rim and push it back as far as possible with your hands.
5. Rotate adjustment knob clockwise to tighten. Turn until resistance is felt, then turn an additional 1/8” turn until snug.
CAUTION— Rotate the adjustment knob by hand only to prevent over-torque of that assembly. Use of a wrench or other tool will break the screw assembly.
6. If the top rear of raised seat is hitting the toilet seat or lid, remove the toilet seat and lid and repeat steps 2 to 5.

WARNING

The Guardian raised toilet seat is not designed for permanent installation. The unit should be loosened and retightened once a week to ensure a proper fit.

When the raised toilet seat is properly installed, the unit will sit flat on the top of the lip of the bowl and should fit securely against the inner rim of the bowl.

USER INSTRUCTIONS

After proper installation of the unit, follow these instructions carefully. Failure to comply can result in severe injury. The Guardian raised toilet seat may be used in the same manner as a regular toilet seat.

1. Back up to the raised toilet seat until you feel the back of your knees touching it.
2. Reach back for the armrests (model G30270A). Evenly distribute weight between the armrests. **DO NOT** fully support yourself with one armrest. Use the arm supports **ONLY** for assistance. Weight should be evenly distributed between the armrests. **DO NOT** attempt to use the arms to support full body weight.
3. Slowly lower yourself onto the raised toilet seat by bending your elbows and, if possible, your hips and knees.
4. Reverse Steps 1 through 3 for getting up. Push on the armrests or seat as much as is comfortably possible. Make sure you have your balance before releasing your grasp from the raised toilet seat.

CLEANING INSTRUCTIONS

This raised toilet seat can be easily cleaned with regular household cleaning products. **DO NOT** use abrasive powders or scouring pads.

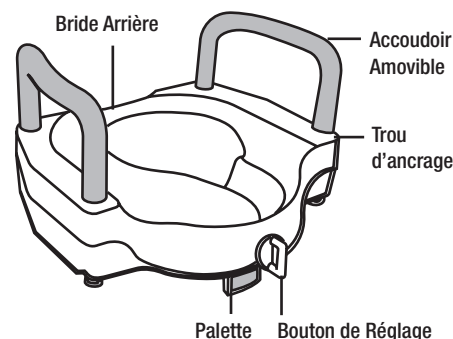
Veillez prendre un moment pour lire cette feuille d'instructions afin de vous familiariser avec le mode d'emploi sécuritaire et correct de votre nouveau siège de toilette surélevé à mécanisme de blocage.

AVERTISSEMENTS:

- ⚠ **NE PAS** assembler ou utiliser cet équipement sans avoir d'abord lu et compris ce mode d'emploi. Si vous avez des difficultés à comprendre les avertissements, les mises en garde ou les instructions, communiquez avec un professionnel de la santé, le distributeur ou le personnel technique avant de tenter d'installer cet équipement. Sinon, des blessures ou des dommages peuvent se produire.
- ✓ Certains accessoires des toilettes empêcheront le bon fonctionnement du verrouillage du siège de toilette surélevé et/ou endommageront celui-ci. Si la cuvette des toilettes présente sur sa partie supérieure ou son cercle intérieur des sections ou des points surélevés ou saillants, ne pas utiliser le verrouillage du siège de toilette surélevé.
- ✓ Après l'assemblage et **AVANT** l'emploi, s'assurer que **TOUS** les éléments de fixation de l'équipement sont bien serrés.
- ✓ Utiliser les accoudoirs **UNIQUEMENT** pour s'aider. **NE PAS** tenter d'utiliser les bras pour soutenir tout le poids du corps.
- ✓ Toujours vérifier que le siège des toilettes surélevé est correctement et solidement en place avant l'emploi. S'assurer que la molette fixant le siège de toilettes surélevé au siège d'aisance est serré à tout moment.
- ✓ Centrer le poids du corps sur le siège de toilette surélevé. Le siège risque de se renverser quand on se penche trop loin vers l'avant ou les côtés, ou en s'appuyant sur un seul accoudoir s'il en est muni.
- ⚠ Les utilisateurs ayant des capacités physiques limitées doivent être aidés ou supervisés lorsqu'ils utilisent le siège des toilettes surélevé.
- ✓ Capacité pondérale du siège des toilettes surélevé: 350 lbs. (159 kg.)
- ✓ Tourner la molette de réglage uniquement à la main pour éviter un serrage excessif de l'ensemble. L'utilisation d'une clé ou d'un autre outil brisera l'assemblage des vis. **NE PAS FORCER** la molette afin de ne pas endommager celle-ci et/ou le siège des toilettes surélevé.
- ✓ Le siège des toilettes surélevé de Medline n'est pas destiné à une installation permanente. L'unité doit être desserrée et resserrée au moins une fois par semaine pour son ajustement optimal.
- ⚠ Si le bon ajustement de l'installation ne peut pas être acquis pour une raison quelconque, **NE PAS** utiliser, et communiquer avec le détaillant du lieu d'achat pour les consignes de retour.
- ✓ Utilisez les écharpes **UNIQUEMENT** pour vous aider. Au cours de l'utilisation, le poids doit être réparti de manière égale entre les appuie-bras. **N'ESSAYEZ PAS** d'utiliser les bras pour soutenir tout le poids du corps.

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE (UNIQUEMENT POUR LE MODÈLE G30270A)

Les boutons de cran positionnés à l'avant, insérez les tubes de l'accoudoir dans les trous d'ancrage sur le siège de toilette réglable jusqu'à ce que le bouton de cran s'engage.



MODÈLE G30270A AVEC BRAS

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Le siège de toilette surélevé Guardian est conçu pour une grande variété de cuvettes. Toutefois, certains types de cuvettes exigent que le siège existant et / ou le couvercle soit enlevé pour assurer un ajustement correct une fois l'installation terminée.

1. Relevez ou enlevez le siège et le couvercle des toilettes.
2. Tournez le bouton de réglage dans le sens antihoraire jusqu'à ce que la palette soit suffisamment en arrière pour ne pas toucher le rebord intérieur de la cuvette.
3. Placez le siège de toilette surélevé sur la cuvette, et accrochez les brides arrière sous le bord de la cuvette. Vérifiez que le siège surélevé repose à plat sur le rebord de la cuvette. Le bouton doit se trouver à l'avant de la cuvette.
4. Centrez le siège surélevé sur le rebord de la cuvette et poussez-le en arrière à la main le plus loin possible.
5. Tournez le bouton de réglage dans le sens horaire pour serrer. Tournez jusqu'à ce que vous sentiez une résistance, puis donnez un autre tour d'1/8 po jusqu'à ce qu'il soit juste assez serré. **ATTENTION**— Tournez le bouton de réglage à la main pour empêcher que cet ensemble soit serré à l'excès. L'usage d'une clé ou d'un autre outil cassera les vis.
6. Si la partie arrière supérieure du siège surélevé heurte le siège de toilette ou le couvercle, enlevez-les et répétez les opérations 2 à 5.

AVERTISSEMENT

Le siège de toilette surélevé Guardian n'est pas prévu pour une installation permanente. L'unité doit être desserrée puis resserrée une fois par semaine pour assurer un ajustement correct.

Si le siège de toilette surélevé est correctement installé, l'unité repose à plat sur le dessus du rebord de la cuvette et doit bien s'ajuster contre le rebord intérieur de la cuvette.

MODE D'EMPLOI

Une fois l'unité correctement installée, suivez ces instructions à la lettre. Tout manquement au respect de ces instructions peut entraîner des blessures graves. Le siège de toilette surélevé Guardian peut être utilisé de la même manière qu'un siège de toilette ordinaire.

1. Levez-vous jusqu'au siège de toilette surélevé en vous arrêtant lorsque le creux de vos genoux le touche.
2. Saisissez les accoudoirs derrière vous (modèle G30270A). Répartir uniformément le poids entre les accoudoirs. **NE PAS** faire reposer tout le poids du corps sur un accoudoir.
3. Abaissez-vous lentement sur le siège en pliant les coudes et, si possible, les hanches et les genoux.
4. Répétez les opérations 1 à 3 dans l'ordre inverse pour vous relever. Appuyez-vous sur les accoudoirs ou le siège dans la mesure où vous pouvez le faire confortablement. Assurez-vous de votre équilibre avant de lâcher votre prise sur le siège de toilette surélevé.

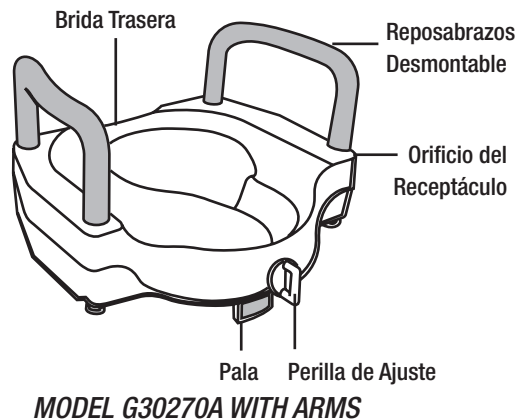
INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

Ce siège de toilette surélevé peut être nettoyé facilement à l'aide de produits d'entretien ménagers ordinaires. **N'UTILISEZ PAS** de poudres abrasives ni de tampons à récurer.

Por favor tómese un momento para leer esta hoja de instrucciones para familiarizarse con la manera segura y correcta de usar su nuevo asiento alzado con bloqueo para inodoro.

ADVERTENCIAS:

- ⚠ **NO** arme o use este equipo sin primero leer y entender esta hoja de instrucciones. Si no puede entender las advertencias, precauciones o instrucciones, contacte a un profesional de salud, vendedor o personal técnico antes de intentar instalar este equipo. De otra manera, pueden ocurrir lesiones o daños.
 - ✓ Ciertos aditamentos de inodoro evitarán que el asiento de inodoro elevado bloqueante funcione apropiadamente y/o lo dañarán. Si la taza de inodoro tiene en su aro superior o interior algún punto o sección elevado o saliente, el asiento de inodoro elevado bloqueante no debe ser usado.
 - ✓ **ANTES** de su uso, asegúrese de que **TODO**
 - ✓ Use los soportes de brazo **ÚNICAMENTE** para asistencia. **NO** intente usar los brazos para soportar todo el peso del cuerpo.
 - ✓ Siempre revise para asegurarse que el asiento de inodoro elevado esté bloqueado apropiada y firmemente en su sitio antes de usarlo. Asegúrese que la perilla que asegura el asiento de inodoro elevado al cómodo esté ajustada en todo momento.
 - ✓ Centre su peso sobre el asiento de inodoro elevado. El asiento puede volcarse si se inclina demasiado hacia adelante o a un lado, o si se equipa apoyándose sólo en un apoyabrazos.
- ⚠ Usuarios con capacidades físicas limitadas deben ser supervisados o asistidos al usar el asiento de inodoro elevado
- ✓ La capacidad de peso del asiento de inodoro elevado es: 350 lbs. (159 kg.)
 - ✓ Rote manualmente la perilla de ajuste para evitar sobreajustar el conjunto. El uso de una llave u otra herramienta romperá el conjunto de tornillo. **NO** fuerce la perilla, pues esto puede dañar la perilla y/o el asiento de inodoro elevado.
 - ✓ El asiento de inodoro elevado Medline no está diseñado para instalación permanente. La unidad debe ser aflojada y reajustada al menos una vez por semana para asegurar un ajuste apropiado.
 - ✓ Si por alguna razón no puede obtenerse un ajuste apropiado en la instalación, **NO** utilice y contacte al vendedor donde lo compró para instrucciones de devolución.
 - ✓ Utilice los soportes para brazos **SOLO** para ayudarse. Al utilizarlos, deberá distribuir el peso de manera uniforme entre los apoyabrazos. **NO** intente utilizar los brazos para sostener todo el peso del cuerpo.



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLADO (G30270A SOLAMENTE)

Con los botones de tope hacia el frente, inserte el tubo del reposabrazos en los orificios del receptáculo en el asiento alzado para inodoro hasta que los botones de tope caigan en su sitio.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

El asiento alzado con bloqueo para inodoro Guardian ha sido diseñado para adaptarse a una amplia variedad de tipos de tazas de inodoros. Sin embargo, al instalarlo, en ciertos tipos de tazas se necesitará quitar el asiento y / o la tapa existente para asegurar un ajuste apropiado.

1. Levante o quite el asiento y la tapa del inodoro.
2. Gire la perilla de ajuste en sentido antihorario hasta que la pala esté lo suficientemente atrás para pasar por el borde interno de la taza.
3. Coloque el asiento alzado para inodoro en la taza, enganchando las bridas traseras debajo del borde de la taza. Verifique que el asiento alzado se asiente por completo en el borde de la taza. La perilla debe estar al frente de la taza del inodoro.
4. Centre el asiento alzado en el borde de la taza y empújelo con sus manos tanto como pueda.
5. Gire la perilla de ajuste en sentido horario para apretarlo. Gire hasta que sienta resistencia, luego gire 1/8 de vuelta más hasta que quede firme. **PRECAUCIÓN**— Gire la perilla de ajuste a mano solamente para evitar un sobreapretado del conjunto. Si utiliza una llave u otra herramienta romperá el conjunto del tornillo.
6. Si la parte superior trasera del asiento alzado toca el asiento o la tapa del inodoro, quite el asiento y la tapa y repita los pasos del 2 al 5.

ADVERTENCIA

El asiento alzado para inodoro Guardian no está diseñado para instalarse permanentemente. La unidad deberá ser aflojada y reapretada una vez a la semana para asegurar un ajuste apropiado.

Cuando el asiento alzado para inodoro esté instalado apropiadamente, la unidad deberá estar al ras del borde superior de la taza y debe ajustarse bien en el borde interno de la taza.

INSTRUCCIONES PARA EL USUARIO

Después de instalar apropiadamente la unidad, siga cuidadosamente estas instrucciones. La falta de cumplimiento podría resultar en una lesión grave. Puede usar el asiento alzado para inodoro Guardian de la misma manera que un asiento común para inodoro.

1. Muévase hacia atrás, hacia el asiento alzado hasta que sienta que la parte posterior de sus rodillas lo tocan.
2. Apóyese en los apoyabrazos (modelo G30270A). Distribuya el peso en forma pareja entre los apoyabrazos. **NO** se apoye por completo sobre un apoyabrazo.
3. Siéntese lentamente en el asiento alzado al doblar sus codos y si es posible, su cadera y rodillas.
4. Para levantarse invierta el orden de los pasos 1 al 3. Apóyese en los apoyabrazos o en el asiento tanto como le sea posible con comodidad. Asegúrese de estar equilibrado antes de soltarse del asiento alzado para inodoro.

INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA

Este asiento alzado para inodoro puede ser limpiado fácilmente con productos domésticos comunes de limpieza. **NO** use polvos abrasivos o fibras para tallar.